



Published monthly by THE HUNGARIAN BAPTIST CONFERENCE OF THE AMERICAN CONTINENT
Co-operating with the Greater Cleveland Baptist Association — SBC — 12193 W. Pleasant Valley Road, Parma, OH 44130

Az Amerikai Magyar Baptista Theológiai Szeminárium hallgatóinak írásaiból

From the written works of the students of the American Hungarian School of Theology, Baptist Seminary

A KÍSÉRŐZENE

(The accompanying music)

Hideg volt. Lassan hullott a hó. A város legnagyobb mozijának kékes színű neon reklámja kitartóan villogott az esti szürkületben. Egy amerikai film van műsoron. Mindjárt 7 óra.

Sok fiatal várakozik a bejáratnál, diákok, munkások, akiknek nincs idejük jegyért sorban állni. Kócos hajú kamasz srácok dupla áron át-át csúsztatnak egy-egy jegyet a várakozók kezébe a sötétebb sarkokban.

Jó lenne megnézni, gondoltam. A hirdető táblához értem, sietve átolvastam. Nem akartam sokat álldogálni a mozi előtt, mert szüleim komolyan tiltották a moziba járást. Félttem, hogy meglát valaki a családból vagy a gyülekezetből. Egy kicsit úgy éreztem magam, mintha a szomszéd kertjében járnék.

Tovább mentem a szomszédos könyvesbolt kirakatáig, úgy tettem, mintha a könyvek és a hanglemezek érdekelnének, közben azonban a várakozókat figyeltem: vajon nincs-e köztük ismerős, aki elviheti rólam a "jó hírt" szüleimnek.

Gyors elhatározással elindultam a bejárat felé. Jegyet kell szerezni, akárhogy is. Ezek a legnehezebb percek.

Középkorú, rozsdásképzű, kopott úriember jött be az ajtón, hozzám érve egy jegyet kínált. Erős dohány-szag áradt körülötte. Gyorsan fizettem, s a hosszú lépcsősorokon pillanatok alatt a moziterem nagy, sötétbarna függőnye mögött voltam. Itt

már bent vagyok! — esett le a kő a szívemről, nem kell félnem a járőrelőktől, a rokonoktól, a hívőktől. A félhomályban is hamar megtaláltam a számozott széket, kényelembe helyeztem magam, jól lehúzódtam a puha, szürke ülésen. Hamarosan elsötétült a terem. Egészen jól éreztem magam, hisz most már ha keresnének se találnának meg.

A vásznon cifra betűs idegen nevek sorakoztak, szereplők, operatőr, hangmérnök, zeneszerző, rendező, stb. Ritkán egy-egy nevet elolvastam, nem nagyon érdekelték.

Egy nagy világvárosban élő fiatalemberről szólt a film. Márknak hívták. Kezdetben becsületesen dolgozott, szépen gyarapodott a pénze. Hamarosan megbarátkozott valakivel, aki jól értett ahhoz, hogyan kell vidáman eltölteni a hosszú téli estéket. Jöttek a barátok, barátnők. Több pénzre volt szükség. Lopás, csempészs, fényesebb éjjeli mulatók, nagyobb autó, kényelmes lakás, gazdag emberek társasága...

Tetszett a film. Kimondottan tetszett, jól éreztem magam. Én is ott voltam az előkelő társaságban, s bizony elfelejtettem, hogy egy vézna, szürke legényke vagyok a többi néző között.

Aztán, mint ahogy lenni szokott — minden magas hegycsúcs mellett ott a szakadék —, a gyors sikert árnyékként követte a kudarc.

Márknak újra kevés pénze van. Már nincsenek barátok, barátnők. A fényes mulatók helyett füstös, penészszagú kocsmák. Munkakeresés.

Változik a kép. A csend szinte tapintható a moziteremben. Márk egy kopott bérház padlásszobájában lakik. A szoba sarkában egy régimódi ágy, egy asztal, két szék. Az egyik széken egy erna nélküli éjjeli lámpa világít. Minden fakó, unalmas, egyhangú. Márk, mellén összekulcsolt kezekkel fekszik az ágyon. Nem jön álom a szemére. Mereven néz, néz a mennyezetre. Sápadt arcát lassan a fal felé fordítja, aztán újra vissza, megint a mennyezetre néz. Birkózik az emlékeivel, gyötrődik. Talán gondolatban megint végigjárta a megtett fényes utat... Egy biztos: Keservesen küszködik, büntudat marcangolja.

Együttéreztem Márkkal, szinte azonosnak éreztem magam vele. Sajnáltam. Lehetséges, hogy ilyen közel legyen egymáshoz a siker és a kudarc, a fény és az árnyék?!

Még mindig néma csend. A kép is ugyanaz.

Közben halkán, valahonnan távolról megszólal a kísézőzene. Lány zongorahang. Azonnal fölismertem: 'Aki nékem megnyitál, rejts magadba, Üdvösközzál!'

A zongora kalapácai a húrok helyett mintha a szívemet kopogtatták volna. Hirtelen nagyon melegem lett. Lesütöttem a szemem, szégyelltem magam, szerettem volna, hogy rögtön vége legyen a filmnek. Mit keresek én itt? — kérdeztem magamtól. Keserű lett a szájjám, és sírás erőltetett. Már nem anyám tiltása bántott. A dallam, a kísézőzene

(Folytatás a 3. oldalon)

**THE TRUMPET**

Published monthly by
The Hungarian Baptist Conference
Of The American Continent
Co-operating with the
Greater Cleveland Baptist Association
— SBC —

12193 W. Pleasant Valley Road
Parma, Ohio 44130

Felelős szerkesztő — Editor in Chief
REV. DR. ALEXANDER S. HARASZTI
Tel.: (404) 474-3686 (Office—Iroda)

Szerkesztő Bizottság—Editorial Board
REV. DR. MIHÁLY ALMÁSI
8758 Olde Eight Road
Northfield Center, Ohio 44067
Tel.: (216) 467-6495

REV. ANDRÁS HERJECZKI
P. O. Box 5356 Lincoln Park, MI 48146
Tel.: (313) 382-3735

Szerkesztőség—Editorial Office
8758 Olde Eight Road
Northfield Center, Ohio 44067
Telephone: (216) 467-6495

Főmunkatársak—Co-workers
REV. GÉZA HERJECZKI
REV. GYULA KUN
REV. LAJOS OLÁH

Előfizetési díj—Subscription fee

Egy évre—For One Year

\$12.00, U.S. Dollars

\$15.00 Canadian Dollars

Over Seas Air Mail \$18.00 U.S.

Send subscription: Mrs. Maggie Marton

1162 Fort Street
Lincoln Park, Michigan 48146

Címváltozásukat kérjük jelentsék:
A SZERKESZTŐSÉGNEK

A kéziratokat a szerkesztőség címére
kérjük küldeni!

OFFICERS—TISZTVISELŐK**President—Elnök**

REV. A. S. HARASZTI, M.D., Ph.D.
Henry General Professional Building
Stockbridge, Georgia 30281
Telephone: (404) 474-3686 (Office)
(404) 471-4183 (Residence)

Vice President—Alelnök

MRS. HENRY WERLE
3 Basswood Road
Willowdale, Ont., Canada M2N 2N2
Telephone: (416) 222-3593

Secretary—Titkár

REV. ANDRÁS HERJECZKI
1370 Michigan Blvd.
Lincoln Park, Michigan 48146
Telephone: (313) 382-3735

Dean of the American Hungarian School of Theology — Baptist Seminary —

REV. MIHÁLY ALMÁSI, Th.D.
8758 Olde Eight Road
Northfield Center, Ohio 44067
Telephone: (216) 467-6495

Convention Evangelist—C. Evangélista

REV. LAJOS OLÁH
Kipling, Sask, S0G 2S0, Canada
Telephone: (306) 736-2236

Treasurer—Pénztáros

MRS. MAGGIE MARTON
1162 Fort Street
Lincoln Park, Michigan 48146
Telephone: (313) 386-4540

Classic Printing Corporation

9527 Madison Ave., Cleveland, Ohio 44102

A szerkesztő rovata

(Editors column)

A Kürt első évfolyamának 2. számában cikket írtam "Az olvasók nevében" és érdekében. Most, amikor már a harmadik évfolyamot szerkesztjük, itt az ideje, hogy írjak a lap nevében és érdekében. Akkor elmondtam a szerkesztők felé az olvasók igényét, hogy milyen legyen a lapunk. Most néhány dolgot el kell mondanom az olvasók felé annak érdekében, hogy fennmaradjon a lapunk. Megállapíthatjuk, hogy a szerkesztőség figyelembe vette az olvasók észrevételeit, és A Kürt betölti rendeltetését.

Az olvasót joggal érdekelhetik a

szerkesztőség műhelytitkai, az eddig megtett út tapasztalatai. Nem titkoljuk, hogy kezdetben sokféle nehézséggel kellett megküzdenünk, mert még írógépünk sem volt. Bizonyára élenként emlékszünk rá, hogy 1981 szeptemberében az első évfolyam első száma szerény négy oldalon láttott napvilágot. Azt már kevesen tudják, hogy ebből a számból két héten belül második kiadást kellett készítenünk, mert az igényeket nem tudtuk kielégíteni. A 2. szám már 8 oldalon jelent meg. A második évfolyam 6. számától már 12 oldalon, sőt a novemberi szám 16 oldalon jelent meg. Azt hiszem a jövőben a 12 oldal lesz a szokványos megjelenési forma.

A Kürt-öt jelenleg 660 példányban nyomtatjuk. Ezt a példányszámot az alábbiak szerint küldjük szét:

	PÉLDÁNYSZÁM		
	Egyéni címekre	Csoportban	Összesen
Az U.S.A. területén	235	152	387
Kanada területén	53	60	113
Dél-Amerika 3 államába (Argentína, Bolívia, Brazília)	1	35	36
Közép-Amerikába (Venezuela)	1	-	1
Ausztráliába	6	5	11
Európa tíz államába	40	67	107
Összesen:	336	319	655

A tíz európai ország részletezve:

	PÉLDÁNYSZÁM		
	Egyéni címekre	Csoportban	Összesen
Csehszlovákia	2	0	2
Jugoszlávia	3	10	13
Magyarország	17	52	69
Románia	2	0	2
Anglia	1	0	1
Monte Carlo	1	0	1
Svájc	2	0	2
Svédország	1	0	1
Hollandia	1	0	1
Nyugat-Németország	11	5	16
Összesen:	41	67	108

Ezek az adatok önmagukban is mutatják, hogy lapunk elsősorban misszió feladatot tölt be a szétszórtságban élő magyarok között. Elviszi az evangélium örömeit, de elviszi a missziói események hírét is. Kapcsolatot teremt és tart fent a világ legkülönbözőbb tájain élő bap-

tista és nem baptista magyarok között; ahogyan ezt a kánaáni nyelven mondanánk: "Dántól Bersebáig". Az is világos, hogy a lapot anyagilag nekünk, az amerikai és a kanadai magyaroknak kell fenntartanunk. Dél-Amerikából nem tudnak előfizetést küldeni. Pintér Sándor testvé-

rünk éppen most kérte Buenos Airesből, hogy emeljük fel a küldött lapok példányszámát, de azt is őszintén megírta, hogy fizetni nem tudnak érte, és ezt meg is értjük. De ugyanez a helyzet a kelet-európai országokkal is. A Csehszlovákiában, Jugoszláviában, Magyarországon és Romániában élő testvéreink nem tudnak fizetni. De a többi országokból sem kapunk előfizetést (Anglia, Monte Carlo, Svájc, Svédország, Hollandia). Eddig az egyetlen kivétel Nyugat-Németország volt, ahonnan dr. Katzenbach Tibor testvér nemcsak egy sima előfizetési összeget, hanem egy 100.00 dolláros csekket küldött A Kürt-re.

Éppen ez az egyik ok, amiért tolalt ragadtam, hogy írjak e témáról. Vajon nem lennének mások is, akik dr. Katzenbach testvér példáján felbuzdulva egy-egy nagyobb összeget is küldhetnének A Kürt fönntartására? Bizonyára lesznek, akik készek előfizetni azok helyett is, akik erre nem képesek. Az évi előfizetés Észak-Amerika területén 12.00 U.S.A. vagy 15.00 kanadai dollár; minden egyéb országba légipostán küldve évi 19.00 dollár.

Előrebocsátom, hogy nincs szándékunk az előfizetési díjakat emelni, ugyanis szeretnénk, hogy azok is meg tudják rendelni, akiknek kevés jövedelmük van, de nem titkolhatjuk el, hogy a lap előállítása ennél jóval többbe kerül. Ahhoz pedig joga van minden kedves testvérünknek, hogy a tényeket tisztán lássa. Annak ellenére, hogy sem a szerkesztő, sem munkatársai fizetést nem kapnak, még csak tiszteletdíjat sem; a lap előállítása jutányos, a posta, a telefon és hasonló dologi kiadások számbavétele után a költség példányonként 1.38 dollár, ez évi 16.56 dollár. A tengeren túlra, bármelyik országba egy lap légiposta díja 1.20 dollár. De ehhez hozzá veszem a lap előállítási árát, az 1.38-at, akkor a lap tengerentúlra küldve példányonként 2.58 dollárba kerül, ez évi 30.96 U.S.A. dollár. Tehát csak a tíz európai országba küldött 107 példány havonta 276.06 dollárba, évente 3 312.72 dollárba kerül.

Ugyanez a helyzet a Dél-Amerikába és a többi országokba küldött lapokkal is. A légiposta díj számonként (48x1.20) 57.60 dollár, ez évi (57.60x12) 691.20 dollár. Tehát csak a postaköltsége egy hónapban

(155x1.20) 186.00 dollár, ez évente (186x12) 2 232.00 dollár. De ha nemcsak a bélyeget, hanem a lap árát is számolom, akkor ez havonta (155x2.58) 399.90, évente 4 798.80 dollár. És még nem számoltam pl. a boríték-költséget, ami szintén jelentős, hisz légipostával borítékban küldjük a lapot!

A Kürt-öt eddig is csak azért tudtuk belföldön évi 12.00, tengeren túl évi 19.00 dollárért adni, mert voltak, és reméljük ezután is lesznek olyan testvérek, akik az előfizetéseiket messze fölülmúlva adakoztak erre a célra, hogy A Kürt eljuthasson olyan országokba is, ahonnan előfizetést küldeni nem lehet. Az adományokat egyénileg az adóbevallásnál is fölhasználható receipt-tel, de lapunkban is köszönettel nyugtázzuk.

Nem szóltam még az úgynevezett tisztelet példányokról, pedig ilyen is van bőven. 35 számot küldünk el tudományos intézeteknek, könyv- és levéltáraknak, hivataloknak és más lapoknak, mint például: az American Baptist Historic Society, N.Y., a Canadai Magyar Archives, a McMaster Divinity College, Hamilton, a The Hungarian Baptist History Room, Palm Bay, Fla., a Europien Press Service, Svájc, Home Mission Board, Atlanta, GA., a Californiai Magyarság Cal., és ezekhez hasonló, amelyekért nem kapunk előfizetést, de küldeni kell. Régi megállapítás, hogy a sajtó hatalom. Pártoljuk a magyar keresztény irodalmat Amerikában is!

*

A számadatok summázva;

Várható bevétel: Az U.S.A és a Kanada egyéni előfizetőitől 3,036.00 dollár. *Ha mindenki pontosan előfizet!*

Hiányzik évi: 10,125.60 dollár.

Herjeczki András

VARIÁCIÓK

Egy nap véget ér földi életed,
Megmarad a hit, remény, szeretet.

*

Egy nap, ha vándorbotod leteszed
Megmarad a hit, remény, szeretet.

*

Ha látod majd, hogy minden
elhagyott,
A hit s szeretet fénye rád ragyog.

Gerő Sándor

Az Amerikai Magyar Baptista Teológiai Szeminárium hallgatóinak írásaiból

(Folytatás az 1 oldalról)

nem hagyott nyugodni: "Aki értem megnyíltál..."

A filmnek hamarosan vége lett. Nem tudom a folytatást, már egyáltalán nem érdekelt. Szólt bennem a zene, énekelte velem a gyülekezet: "Aki nékem megnyíltál..."

Kigyulladtak a lámpák, a tömeg a kijárat felé tartott csendesen! Én is.

Az utcán vagyok. Nagyot szippantottam a hideg friss levegőből — vagy inkább sóhajtottam? — nem tudom.

Lassan dőcög a havas síneken a villamos. Az ablakot vastag jég borítja. Néhány utas didereg a hideg székeken. Nem ültem le, nem voltam fáradt. Megálltam a sarokban, és mint Márk a filmen, most én is csak néztem, néztem, mereven és hosszan... A villamos fékezett, újra indult. "Aki nékem megnyíltál..." — hallottam újra és újra.

Hazaértem. Anyám nyitott ajtót a kopogásra. — Hol voltál fiam? — kérdezte szeliden, aggódó tekintettel.

Nem tudom, mit válaszoltam. Még mindig a filmzenét hallottam: "Aki nékem megnyíltál, rejts magadba Üdvösközlést..."

R. A.

CSENEDESSÉG

*Hűvös alkonyatkor
Harmatos reggelen,
Uram, áldott Igéd
Erőforrás nekem.*

*Mikor leszáll a nap,
Sötét éj ránkborul,
A csillagseregek
Miljója lángra gyúl.*

*Ha új reggel virrad,
Menekül a sötét,
Az ellen dühétől
Hatalmas karod véd.*

*Nap és a csillagok
Nyomába jó sötét.
Te végleg elűzöd
A lélek zord ködét.*

*Segíts Uram ma is,
Hogy lássam arcodat.
Igéd jó fegyverével
Megvívjam harcomat.*

Gerő Sándor

MISSZIÓ FÖLDEKRŐL

From the Mission Field



AZ EGYETEMES IMAHÉT DETROITBAN

Universal Week of Prayer in Detroit

Magyarországi gyülekezeteinkben csaknem 150 éves hagyomány, hogy az esztendő első egész hetét imahétnek tartják "Alliance" néven. Ez az Angliából eredő és kissé pietista színezetű gyakorlat, a sokkal fiatalabb és elterjedtebb ökumenikus imahét (jan. 18–25) mellett is mind a mai napig gyakorlatban van. Kissé meglepő volt számunkra, hogy itt Amerikában közel sincs olyan közkedvelt, mint amilyen lehetne. Mi még minden évben megtartottuk, de csak most volt a második alkalom, hogy más magyar gyülekezetek is csatlakoztak. A kezdő és bezáró vasárnapot, valamint az első három hétköznapot nálunk, a hét második felét pedig az Allen Park-i Magyar Református imateremben tartottuk.

"Új szívet adj Uram énnekem, új szívet adj én Istenem..." Ez a dalamba keretezett imádság hozott esztéről-estére az év első napjaiban. Majd követte több más ének is: "Ad ébredést az Úr...", "Imádkozzatok és buzgón kérjete!", "Bocsásd meg Istenem...", "Minden szerinted legyen Uram!" stb.

Miért soroltam fel először az énekeket? Mert az ének sokszor feledteti problémáinkat, felhangol levertségünkben és valósággal mélyszántást végez a lelkünkben az igelvasás és hirdetés előtt. Így volt ez most is, esztéről-estére.

Az éneklés után lelkipásztor testvéreink felsorakoztak a szolgálatra. Legyen hála az Úrnak azért, hogy munkálja az egységet e felekezetek és főleg a lelkipásztorok között. Öröm volt látni és hallani a három felekezet öt lelkipásztorát, akik a szeretet nyelvén szólták az Igét. Az imahét témája ez évben a társadalom legkisebb sejtje volt: a család.

A záróünnepélyen "kalász szedegetés" is volt. Összegyűjtöttük és csokorba raktuk, kinek-kinek a lelki életményeit. Hadd álljon itt is egy né-

"Miképpen feltámasztatott Krisztus a halálból az Atyának dicsősége által, azonképpen mi is új életben járunk!"

(Róm 6:4)

hány! "Üvegházban élünk! Úgy éljek, hogy ne hozzak szégyent sem az Úrra, sem az Úr népére!" "Minél messzebbre távolodunk az Atyai háztól, annál jobban távolodunk egymástól." "Aki nem tud másnak megbocsátani, nem számíthat arra, hogy Isten neki megbocsát. Földi életünk zárandok-út. Sokan jó példával zárandokoltak előttünk, kövessük őket! De gondoljunk arra is, hogy utánunk jönnek mások! Érdemes-e minket is követni?"

Elrettentő példákat is hallottunk. Íme az egyik: Két szomszéd haragban volt egymással. Az egyik súlyos

beteg kórházba került. A másik, lelkiismerettől indítatva meglátogatta és bocsánatot kért tőle. A beteg békejobbot nyújtott, de megjegyezte: Ha felgyógyulok, akkor ez a kibékülés nem érvényes!"

Mi ne így cselekedjünk!

Herjeczki Andrásné

GYERMEK-BEMUTATÁSOK DETROITBAN

Január 9-én Stejankó Ferenc testvérék hozták el harmadik újszülött kisgyermeküket, a kis Eriket; január 23-án pedig a Smathers szülők, a család második gyermekét Kristofert, hogy a bibliai szülők példáját követve, bemutassák és följánlják őket az Úrnak. A lelkipásztor mindkét esetben a szülőket igei tanácsokkal látta el és imában kérte szülőkre és gyermekekre egyaránt Isten gazdag áldását.

Krónikás

A BORSI CSALÁD ÉRKEZÉSE DETROITBA

The arrival of the Borsi Family in Detroit



Borsi Sándor és családja; Borsi Sándorné, Irma és a gyerekek: Adina, Amália, Sándor, Csaba, Attila, Noémi. (Mr. and Mrs. Borsi with their children. This family arrived december, 1982 in the U.S.A.)

1982. december 17-én gyülekeztünk nagy része a repülőtéren volt. Mindenki izgalommal várta a gép leszállását. Borsi Sándor, felesége Irma és hat gyermekük: Amália, Adina, Sándor, Attila, Csaba és Noémi a több napig tartó hosszú utazástól kissé elcsigázva, de az új élet reménységével arcukon léptek ki a gépmadárból, hogy a már régen és a még soha nem látott testvéreikkel találkozzanak.

A Borsi család Erdélyországból,

Nagyváradról érkezett Detroitba és gyülekezetünkbe. Annak különösen örülünk, hogy a Borsi gyermekekkel ifjuságunk is szaporodott. Borsi testvérék nagyon hálásak a jó Istennek, a magyar gyülekezetért és hogy itt az idegenben is igazi testvéri szeretetre találtak.

Mi is sok szeretettel köszöntjük őket, kívánjuk a jó Atya áldását és sok sikert az új élet kezdéséhez itt, ez új világban.

Lőrincz Anikó

MISSZIÓÚTI BESZÁMOLÓ

Report from a missiontrip

1982. november 24–28-ig (a hálaadás napjától a következő vasárnapig) a floridai St. Petersburgban voltam feleségemmel. A Safeti Harbor-i Magyar Keresztény Egyház és Kun Gyula lelkipásztor testvérék, no meg a gyülekezet több tagjának kedves vendégszeretettel élveztük.

Ez a maga nemében egyedülálló gyülekezet 1959. december 10-én alakult, amikor özvegy Pintér József-né házánál 14-en elhatározták, hogy Isten segítségével magyar keresztyén gyülekezetet alapítanak. *Matus József* (az 1981. augusztus 13-án elhunyt baptista lelkipásztor) lett a gyülekezet szervező lelkésze, aki a tőle megszokott buzgalommal — feleségével együtt —, mindent megtett az új ökumenikus gyülekezet fölvirágoztatásáért.

Mint a gyülekezet neve is mutatja, a tagokat a magyarság és a keresztyénség kapcsolja össze — a keresztyénséget a lehető legszélesebben ér-

telmezve. A vallási különbözőség a más országokban élő magyarok között nem mindig olyan jelentős, mint az óhazában. (Magyarországon is igen példás az ökumenikus együttműködés, de tudunkkal ez még nem eredményezett olyan gyülekezetet, melynek mondjuk római katolikus református, evangélikus és baptista tagjai is lennének. Erre talán nincs is szükség, hisz mindenki megtalálhatja a neki leginkább megfelelő keresztyén közösséget, másrészt Magyarországon mindenki magyarul beszél. Az ökumenikus mozgalom nem is tekinti céljának ilyen gyülekezetek létrehozását!)

Amerikában viszont örül az ember, ha magyarokkal találkozik, s nem az az első kérdése, hogy milyen vallásúak!

Nem értékelhető eléggé *Matus* testvérék úttörő munkája, mellyel a különböző vallású magyarokat egy felekezeti, missziós jellegű, keresztyén közösséggé formálták — Isten segítségével. Ez mind a keresztyénség, mind a magyarság szempontjából igen jelentős vállalkozás volt, amit az idő igazolt. November utolsó vasárnapján több mint 200 magyar keresztyén jött össze, hogy meghallgassa Isten ígését. Kun Gyula testvér — aki 1975 óta nagy szolgálatkészséggel folytatja *Matus József* testvér megkezdett munkáját —, elmondta: előfordul, hogy a jelenlévők száma eléri a 300-at is. Pedig bizony messziről jönnek a testvérek. Safety Harbor már nem St. Petersburg. A 30–50 mérföldet autózók a közeli. November 28-án beszélgettem olyan testvérekkel is, akik több, mint 200 mérföldről érkeztek!

Ritkán van lelkipásztornak olyan figyelmes hallgatósága, mint a floridai magyarok. Bizony ebéd közben is vissza-visszaidezték a prédikáció egy-egy mondatát.

No és az ebéd! Természetesen “csigaleves”... és ne is folytassam, igazi “magyar ízek”, “magyar hangulat”, magyar vendégszeretet!

Hadd kívánjuk ennek a lelkes gyülekezetnek, hogy növekedjék! Létszámában is, de legfőképpen a mi Urunk Jézus Krisztus megismerésében!

Dr. A. M.

“NAGY TÜRELMŰ ISTEN VAGY!”

(Jónás 4:2.)

Szereted ezt a milliós várost, Uram. Ilyen szeretete senkinek nincs csak neked. És jól is jön Uram a szereteted, meg a türelmed.

Te tudod jól, mi történik az utcán és bent a házban, a munkahelyen és az iskolában. Te látod az íróasztalok mindkét oldalát. Uram, te hallod mindazt, amit az emberek nagy hangon vagy fülbesúgva mondanak. És érted! — De rettenetes is lehet! Jó, hogy mindennek ellenére szereted ezt a várost. Nagy a türelmed és irgalmas vagy!

Ott vagy te minden templomban és imaházban is. Hallgatód a prédikációt, s híveid kalandozó gondolatait is elszenveded.

Hogy fájhat neked Uram, hogy látsz és hallasz és észlelsz mindent! Hogy bírod elviselni? Türelmed és irgalmad nélkül — azt gondolom — te sem bírnád ki ezt a várost. Már rég elpusztítottad volna. Áldott a te türelmed Uram, és áldás. Menedék. De jó is, hogy ilyen Isten vagy te! Hogy nem olyanok az indulataid, mint az enyéme, mint az embereké.

Türelemmel bánsz milliósokkal s ugyanolyan türelemmel egy-egy emberrel is. Csodállak, hogy a város mellett Jónással is vesződsz. Azzal, aki nem akarja akaratodat egészen elfogadni. Nem is érti egészen. Nem elég neked az emberek milliárdja? Kell még egy-egy ember külön gondolja is?

Jó így Uram, jó a te kegyelmed és irgalmad, meg a te nagy türelmed. Kell az ennek a városnak, Jónásnak is. Mert a város bűne ma is fölér hozzád. Jónás is Jónás maradt.

És jó lenne még azt is tudni Uram, hogy mennyi van még vissza a 40 napból. Mert ha tudná ez a város megváltozna — ugye te is így gondold —, legalább a 39. napon. Megváltozna Jónás is. De így? Te is megértheted Uram, ha városod éli a maga életét. Néped, Jónásaid meg duzzognak, magukkal foglalkoznak, vagy elvonulnak a magány magaslatára, s onnan nézik meditálva, maguk is sebesülten, veled vitatkozva, téged félig-meddig értve: mit hoz a holnap, mi lesz e várossal?

Mi lesz a te városoddal Uram, nagytürelmű Isten? Herjeczki Géza

OLVASÓINK ÍRJÁK

Our readers write

“Engem nagy meglepetésért, amikor olvastam a januári példányát A Kürt-nek, és amikor a 7. oldalon a képet néztem, fölismertem magamat a képen, de még a feleségemet és a gyermekemet is. Ott van jobbra a képen és a kisgyermekét fogja az ölében. Énelőttem két kisgyermek van, a zenekar élén. Ezt a zenekart én szerveztem és vezettem 6 esztendőn keresztül, mindaddig, míg a Wardi Gyülekezet föl nem oszlott. A zenekart 1923-ban kezdtük...”

Ezeket a sorokat *Mátyás* testvértől kaptuk (Mr. and Mrs. S. Mátyás, 748 Fordham Rd. Palm Bay, Fla. 32905). Nos, ha a zenekar 1923-ban alakult és hat évig működött, akkor a gyülekezet úgy 1929-30-ban szűnhetett meg az elköltözések miatt. Bizony kiegészítésre szorulóknak azok az adatok, melyek rendelkezésünkre állnak!

Ezúton is kérjük *Mátyás* testvért és mindazokat, akik a régi magyar gyülekezetekről tudnak valamit, hogy írják le emlékeiket és küldjék be a szerkesztőségbe.

— Scriptor —

Látogatás a bibliai földeken Jordánia, Izrael, Egyiptom

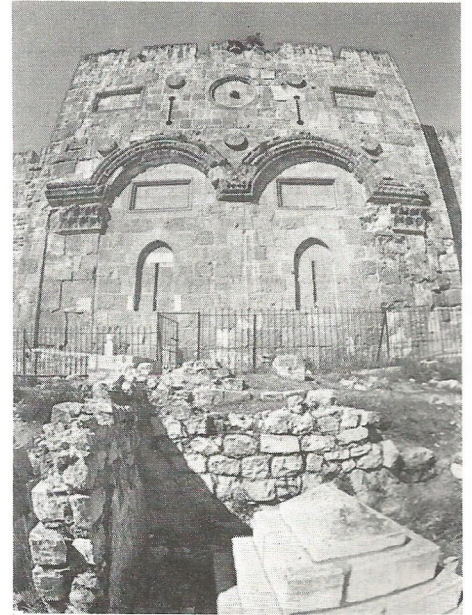
1983. I. 4—12.

Haraszi testvért fölkértük, hogy készítsen beszámolót a bibliai földeken tett útjáról, biztosak vagyunk ugyanis abban, hogy olvasóinkat élénken érdekli e téma. Elnök testvérünk egyenlőre csak egy képes beszámolót küldött, de az általa írt képszovegek szinte egyenértékűek egy tanulmány-nyal, a szebbnél-szebb fölvételek pedig magukért beszélnek.

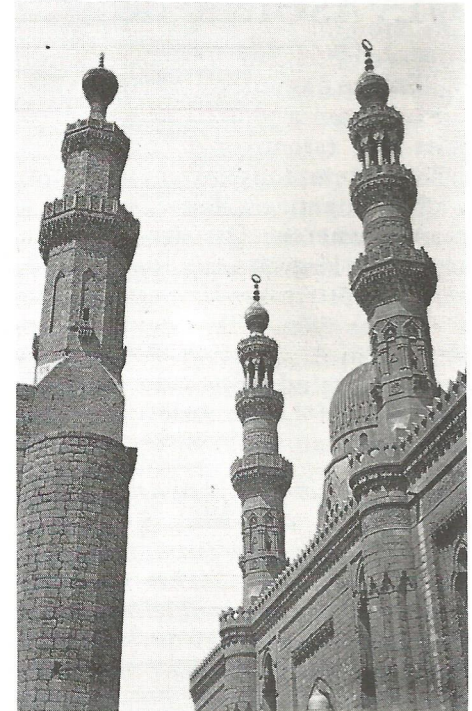


Dr. Haraszi Sándor és felesége egy lekipásztorokból és diakónusokból álló csoporttal látogatást tett a bibliai földeken. Haraszi testvér a második ülő sorban, a bal szélén látható, dr. Joseph J. Owens (a louisvillei szeminárium ószövetségi professzora) mellett. Dr. Rosalie Haraszi az álló sorban látható, jobb oldalt az oszlop előtt. A kép a Dome of the Rock mecset előtt készült Kelet-Jeruzsálemben. Ez a templom Mekka és Medina után a harmadik leg-szentebb imádság háza a mozlim hívőknek. (Bible land tour — A group of Southern Baptist ministers and deacons toured Amman, Jordan, many biblical places in Israel and Cairo, Egypt, Jan 4—12, 1983. Dr. Alexander S. and Rosalie B. Haraszi among the pilgrims. The tour included among other things a boat side an the Sea of Galilee.)

Jeriko, Izrael — Ez a Sycamore-fa 600 éves. Ilyen fára mászott fel Zákheus, hogy Jézust lás-sa. Feleségemmel együtt ez alatt a fa alatt álltunk 1983. január 6-án. A bibliai eper-fügefű sűrű lombozata jól elrejtette Zákheus emberi szemek elől, de Jézus feltekintett és meglátta a bujkálva keresőt. (The only 600 years old Sycamore-tree of Jericho. It was a similar tree in New Testament Jericho into which Zacheus climbed up to see Jesus.)



Ó-Jeruzsálem, városfal, Aranykapu — ezen a kapun vonult be Jézus Krisztus Jeruzsálembé. Egy aram kalifa befalaztatta a helyet, hogy földi halandó többé itt be ne lépjen, amíg Jézus Krisztus vissza nem jön. (Bible lands tour — old Jerusalem. Citywall, Golden gate. Jesus Christ marched into Jerusalem at this place.)



Kairó, Egyiptom. Hassan szultán mecsete és az El Riffaie mecset. A magas minaretekkel, ahonnan a müezzin naponta ötször hangos gaj-dolással imára hívta a hívőket. (Cairo, Egypt. Sultan Hassan and Elriffaie mosques.)



Bethlehem látképe — Jeruzsálemtől 10 km-re. A városban templom őrzi Jézus Krisztus születése helyét. A templom egy barlang fölé épült. Justinianus császár Vénus templomot épített az ősi barlang fogadó fölé, hogy a hívőket elriassa. Ez a legjobb bizonyíték a hely történeti hitelessége mellett. A IV. században Konstantinus keresztyén császár építette ide a mai Church of the Nativity őst. A török uralom idején a főbejárat egy részét a hívők elfalazták, hogy a mozlim vallású katonák ne tudjanak belovagolni a templomba. (A general view of Bethlehem today, 6 1/2 miles from Jerusalem.)

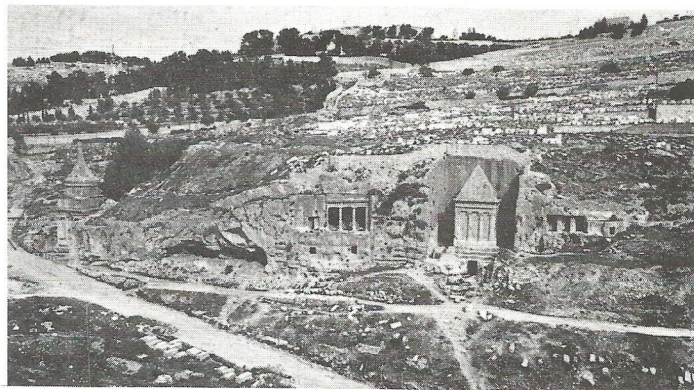


Jeruzsálem — Dávid városa, a Sion hegye ma. A jebuzeusok megtörése után Hebronból Jeruzsálembe tette át székhelyét, Kr. előtt 1000-ben. Az ősi várost Dávid városának nevezte és Izrael királyságának a székhelyévé tette (II Sám 5:6—7). Ez a honfoglalás után több mint 200 évvel történt, addig a jebuzeusok uralkodtak a Sion hegyén. (Jerusalem — Eastern city. Mount Zion, the city of David as it looks today.)

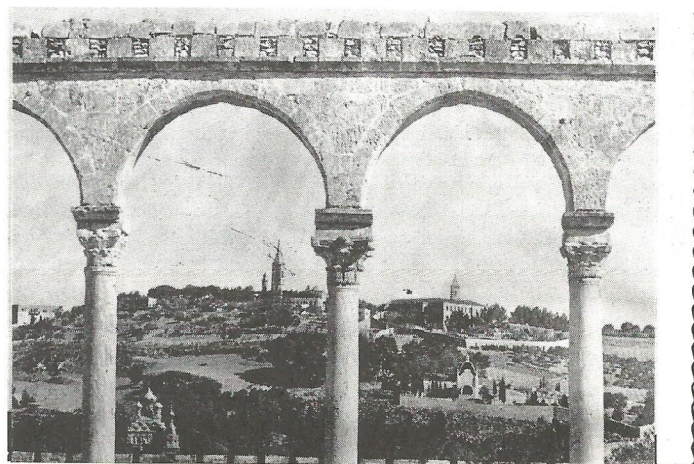
Jeruzsálem — Az Olajfák hegye a Templom hegyről, a Dome of the Rock arkádjai közül nézve. A háttérben a baloldali templom azon a helyen épült, ahol Jézus sírt Jeruzsálem felett (Lk 19:41). A torony mögött kissé balra messze a Mennybemenetel tornya, a jobboldali nagy templom Mária Magdaléna temploma. Az előtérben baloldalt az orosz Orthodox templom, III. Sándor cár építtette. (Jerusalem. The Mount of Olives viewed through the arches of the temple area.)



Jeruzsálem — a Siratófal vagy Nyugati fal. A zsidó világ legszentebb helye. Annak a védőerődítménynek egy része, mely ősidőkben körülvette a templomudvart. A nagyméretű kövek a második templom idejéből valók. Salamon temploma Kr. e. 960-ban épült fel (II Krón 3:1). A babilóniai csapatok lerombolták Kr. e. 587-ben. Heródesz szépítette, díszítette. Titus római császár Kr. u. 70-ben Jeruzsálemet lerombolta, a zsidókat szétszórta. A templom nyugati falának egy része megmaradt. Ide jönnek azóta a zsidók a templomot siratni. Azelőtt a megszállók külön engedélyével, 1967 július óta (6 napos háború óta) szabadon.



Jeruzsálem — a Kidron patak völgye. A kép jobb oldalán az Olajfák hegye, kelet felé. Nyugat felé volna a Templom hegy, Pilátus törvényszéke (Antonia erőd), a főpap udvara, a felház, az utolsó vacsora helye. Az Olajfák hegyének a lábánál mindjárt a Kidron patakon való átkelés után van a Gecsemáné kertje. Ide jött Jézus az utolsó vacsora után tanítványaival. (Jerusalem — Valley Kidron. Abshalom tomb, Mount of Olives.)



12 ÉVES A TORONTOI MAGYAR EVANGÉLIUMI RÁDIÓS MISSZIÓ

12 years old the Hungarian Gospel Radio Mission in Toronto, Ontario

Tóth György testvér és kedves felesége nagy hittel és merészséggel 12 évvel ezelőtt rádiós adást alapított. Az évforduló egybeesik az *ezredik* adással. Ebből az alkalomból kértük föl Krizmanicné, Gerő Dórát, szeminariumunk tanárát, hogy készítsen riportot a rádiós házaspárral.

Szívesen adunk helyet lapunk hasábjain a rádiós hirdetésnek is.

— Mikor érkeztek a testvérek Kanadába?

— 1956 decemberében. Igyekeztem a lelki munkába minél hamarabb bekapcsolódni és a lehetőség szerint minél szélesebb körben résztvenni.

— Mi indította arra, hogy rádiós missziót kezdjen?

— 1965-ben egy ismeretlen betegség támadott meg, melynek folyamán mind a két lábamat amputálni akarták az orvosok. Az Úr kegyelmét láttam abban, hogy mégsem vesztettem el a lábaimat. Hálám jeléül még több buzgósággal igyekeztem a lelki munkában résztvenni. Így határoztuk el feleségemmel, Erzsikével, hogy valami egészen széleskörű önálló szolgálatot kezdünk el.

Imáinkra kapott válasz volt a rádiós szolgálat gondolata. Ma már a rádió az Ontariói Tartományi Minisztérium által organizált, önálló szervezatként működik. Hő vágyunk úgy a helyi, mint az észak-amerikai baptista gyülekezetekkel továbbra is együtt munkálkodni. Megragadom az alkalmat, és kérem mindazokat, akiket a Szentlélek erre indít, hogy szolgálataikkal támogassák a rádiós misszió munkáját.

— Valamit talán a kezdeti évekről...?

— 1970 októberének utolsó szombatjával kezdtük az adásokat és a meglepően széleskörű érdeklődésre reagálva, a rádió vasárnapra tette át az adás időpontját. 1971 júliusától kezdve már vasárnap este is sugározunk egy másik önálló műsort "Magyar keresztyén családi felóra" címen. Igaz, sok nehézséggel, hiánysággal küzdöttünk, hiszen sem anyagunk, sem megfelelő műszaki felszerelésünk nem volt.

— Van-e ezzel az időszakokkal kapcsolatban valami különleges élményük, megtapasztalásuk?

— Elmondhatjuk, hogy csodála-

tos volt ez az út, mind a mai napig. Különösképpen tapasztaltuk ezt, mikor például 1973-ban az új CN-Towel vette át az adások sugárzását. Ekkor derült ki, hogy az új adó igényeihez képest annyira gyenge volt adásunk technikai színvonala, hogy minden pillanatban programunk "levágását" várhattuk. Mialatt a rádió adását sugározta, mi a térdeinken könyörögtünk az Úrhoz hétről-hétre, hogy a munka meg ne álljon. Az egyik ilyen vasárnap éjjel, éjfél után egy magyar férfi keresett telefonon és kérte, engedjük meg, hogy segítségünkre legyen. Nagy szakértelemmel megjavította gépeinket, úgy, hogy pár hét alatt adásunk minősége megjavult. És semmit nem fogadott el segítségéért.

1978 szeptemberéig volt kétszeri adás vasárnaponként. Ezt az időszakot elneveztük magunk között a 7 bő esztendőnek, mert az Úr gazdagon terítette meg az Ige asztalát, alkalomról alkalomra, több és több anyag és szolgálattelvő bekapcsolódásával.

— Meddig kívánják folytatni e missziós szolgálatot?

— Míg az Úr erőt és lehetőséget ad. Mikor feleségemmel elkezdtük a rádiós missziót, ő azt mondta, ha száraz kenyéren kell élnünk, akkor is mellettem áll. Elhatároztuk, hogy ha látszólag senki sem hallgatja az adást, senki sem segít, mi nem állunk meg a szolgálattal, ha az Úr velünk van. S bizonyosságok fellege vesz minket körül: Sok beteg, vagy magyar gyülekezettől távol lakó, de buzgó lelkületű testvér, ezek hallgatják állandóan e szolgálatokat. S egyszer sem ettünk száraz kenyeret azóta. Mert az Úr gazdagon kirendelt minden szükségeset. Rádióadásunk költsége kétkezi munkánk eredményéből, részint a hallgatók segítségével van biztosítva. Buzdít minket az ének üzenete: "Az Úr csodásan működik, de útja rejtve van..."

— Honnan, milyen forrásokból származik az anyag?

— Szolgálati anyagaink a világ minden részéből származnak, pl. hazánkban Magyarországról énekek, szavaltatok, Jugoszláviából, Romániából, Kelet- és Nyugat-Németországból, Svájcban, az Egyesült Államokból pl. Los Angelesből az Oláh házaspár énekei gyakran hangza-

(Folytatás a 12. oldalon)



Tóth György testvér és felesége Erzsike az általuk alapított Magyar Evangéliumi Rádió stúdiójában. A kép a rádió alapítása 12. évfordulójának és az 1000. adásnak az alkalmából készült. (Mr. and Mrs. G. Tóth are sitting on the picture in the studio of the Hungarian Gospel Radio Mission, which they founded. This picture was taken in the honour of the 12th anniversary of the Studio and the 1000th broadcasting.)

A SZEMINÁRIUM ÉLETÉBŐL

*News corner from The American Hungarian School of Theology
— Baptist Seminary —*



TANÁRAINK HÉTHALMI PÁTH KÁROLY (Folytatás)

1944-ben újra beiratkozott a Zeneművészeti Főiskola Középiskolai Ének- és Zenetanárképző tanfolyamára, amit 1947-ben végzett el megszerezve ezzel a második diplomát. Ezzel párhuzamosan a Pázmány Péter Tudományegyetem bölcsészeti karán pedagógiát, filozófiát és művészettörténetet hallgatott. 1947-ben harmadszor is beiratkozott a Zeneművészeti Főiskolára, hogy a Tanítóképző Intézeti Tanárképző oklevelét is megszerezze. Ezt a két évfolyamú zárótanulmányt egy év alatt bevégezve, 1948-ban megkapta harmadik diplomáját is. A Zeneművészeti Főiskola igazgatósága ez alkalomból szerzői estjének megtartására a Zeneművészeti Főiskola dísztermét díjtalanul rendelkezésére bocsátotta. A hangversenyen a bevezető beszédet Ádám Jenő, a Zeneművészeti Főiskola tanára tartotta. A nagy szimfonikus zenekarban és egyesített énekkarban részt vettek barátai, művészkollégái, Csóka Béla zeneművészeti főiskolai tanár, Kiss Ferenc hegedűművész, Dr. Tresánszky Vilmosné szólista, a Budapesti környéki baptista gyülekezetek egyesített ének- és zenekara, a soltvadkert fűvőzenekar. Ez az est volt tanulmányainak befejező koronája.

A budapesti Baptista Theológiai Szemináriumban 1929–1956-ig tanított a háborús évek miatti rövid megszakítással. Az Ige iránti olthatatlan szeretete és tudásvágya miatt a héber nyelv és a teológiai tárgyak óráit is hallgatta, beült tanítványai közé gyarapítani ismereteit, amit később, lelkipásztori szolgálata alatt hasznosíthatott. A Magyar Baptista Szövetségben évtizedeken át munkálkodott, részben mint a zeneszakosztály titkára, később elnöke (az áldott emlékü Tóth Gábor testvérrel együtt), részben pedig mint a Történelmi Bizottság titkára.

Reményi László és Zoltán híres hegedűkészítők — jó barátai — a

hangszerházukban egy termet bocsátottak rendelkezésére zongorával és hangszerekkel, ahol zeneiskolája volt. Számos baptista testvér kapott tőle zeneoktatást, akik most a Magyar Baptista Szövetség életében felelősségteljes hivatást töltenek be.

Külföldre távozása után előbb Franciaországban (Nancyban), majd Kanadában (Windsorban) és később az Egyesült Államokban (Clevelandben) telepedett le családjával. Clevelandban a *Cleveland City Hall Recreation Center*ben tanított, és a Magyar Házban zeneiskolája volt. Megismerkedett a magyarság vezetőivel, akik szeretettel fogadták. Szép együttműködés vált lehetőséggé. A West Side-on lévő Fulton Roda-i Baptista Gyülekezethez tartozva Petre Gábor lelkipásztornak számottevő segítséget nyújtott énekzenei munkában, az 1958-ban megtartott Amerikai Magyar Baptista Szövetség 50 éves jubileumi ünnepélyének megszervezésében és az Amerikai Magyar Baptisták Történelme c. könyv összeállításában. Az 1960-as év végén meghívást kapott Los Angelesből a hollywoodi Magyar Baptista Gyülekezet pásztorolására. A meghívást elfogadva ugyanazon év karácsonyára érkezett családjával Los Angelesbe. Pár hónapos előkészítő szolgálat után 1961. augusztus 20-án, Szent István napján, vasárnap történt meg a felavatás a Hollywoodi First So. Baptist Church-ben.

Lelkész szolgálatának kezdetén őszinte testvéri megértés és együttműködés alakult ki a protestáns lelkipásztorok között, amely ma is megvan. Kezdeményezésére indult el 1962-ben a Virágvasárnapi Konferencia, melyet azóta is minden évben közösen rendeznek meg a Los Angeles és környéki magyar protestáns lelkipásztorok minden évben más-más templomban.

Itt Los Angelesben találkozott volt kollégáival, akikkel együtt kezdték el akadémiai tanulmányaikat (Dr. Domokos Nándor, Teghze-Gerber Miklós, Tóth Lajos). Itt találkozott (Kodály Zoltán itt tartózkodása alkalmá-

val) Dr. Dániel Ernővel, aki a budapesti Liszt Ferenc Zeneművészeti Főiskola tanára volt, itt pedig a University of California, Santa Barbara professzora. Ez a találkozás azért is volt jelentős, mert Dr. Dániel Ernő professzor vette a fáradságot ahhoz, hogy magyarországi diplomáit a hozzátartozó lecke-könyvek segítségével az amerikai rendszernek megfelelően (a semester hour units és a full semester szerint) átértékelje. Ennek alapján a University of California, Santa Barbara okiratában diplomáit az "equivalent to the Doctor's degree in the United States" eredménnyel értékelte ki.

Kereken hét évig pásztorolta a Hollywoodi Magyar Baptista Gyülekezetet. 1972-ben megalakította a Magyar Evangéliumi Társaságot (Interdenominális közösség) az "Add tovább" misszióalappal. 1974-ben a Los Angeles-i magyar rádióadás keretén belül vasárnaponként 10 perces evangéliumi szolgálata volt a Magyar Evangéliumi Társasággal, amelynek minden évben impozáns könyvsátora van a Californiai Magyarság Sajtó Napján, ahol a Németországban (Stuttgart), Ungár András tv. által kezdeményezett és most a Kovács házaspár által folytatott Magyar Evangéliumi Kiadó által kiadott könyveket állítja ki és mutatja be Los Angeles magyarságának.

Nagy örömmel és Isten iránti hálával fogadta a hírt, hogy ez évben megalakult az Amerikai Magyar Baptista Theológiai Szeminárium, és boldogan vállalta a tanári szolgálatot, a zenei tárgyak anyagának elkészítését és a konzultációkat. Ha mennyei Atyánk életben tartja testvérünket, akkor 1983-ban tölti be 75. évét. Első diplomáját a Zeneművészeti Főiskolán éppen 50 évvel ezelőtt kapta meg. Tudomásunk van arról, hogy volt tanítványai. Budapestén szerzői estet szándékoznak előkészíteni testvérünk műveiből.

Légy hű mind-
halálig és néked
adom az élet koro-
náját.

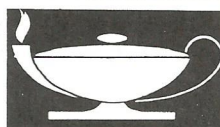
JEL 2,10



KIS MÉCS

Gyermek rovat

Little Lamp — Children's Column



A rossz fiúról szép kép készült

A tanító János szüleinek akar beszélni. A hallban várnia kell rájuk, s közben nézi a falon a kis Jánosról készült igen jó, élethű képet. „Ha csak ezt látja az ember, azt hinné, János angyal — gondolta magában a tanító —, bárcsak az iskolában is így lenne!”

Természetes, hogy János a legszebb arcát mutatta a festőnek, amikor e képet festette. De mit szolt volna a művész, ha tudta volna, hogy János lusta, indulatos, sőt hazudós fiú?

Valamennyien mutatunk magunkról valamiféle képet embertársainknak. Isten azonban belénk lát. Látja, amit titokban csinál, tudja, mit gondolsz magadban, amikor kényszeredetten engedelmeskedel. De Ő jobb is tehet téged, ha kéred Őt és nem titkolsz el előtte bűneidet.

„Ha azt mondjuk, hogy nincsen bűn bennünk, magunkat csaljuk meg, és nincsen bennünk igazság. Ha megvalljuk bűneinket, hű és igaz ő, hogy megbocsássa bűneinket és megtisztítson bennünket minden gonosztságtól” (1 János 1, 8—9).

Rejtvény II.
ÉZSIUS: NÉ GYKOAV A GLIVA SGIVGAOLAAS
A János evangéliuma 8. fejezetéből van ez a fontos vers. A betűk a szavakon belül össze-vissza vannak cserélve. A betűket rakd össze helyes sorrendbe.

Jól van ez így?



A három rajz egy-egy bűnt mutat be. A rajzok alá írd be, hogyan nevezzük ezeket a bűnöket.

Egymás terhére hordozzátok: így teljesítitek a Krisztus törvényét.

GAL 6,2

Kedves Gyerekek!

Egy időre elköszönünk Paidagógosz barátunktól, s egy igen érdekes kis könyv néhány részletét kölcsönözve (Jézus Krisztus megtalált, EIM), elkalandozunk a *gyerekgondok és gyerekörömök birodalmába*. Kérlek Benneteket, hogy a rejtvényeket fejtsétek meg és küldjétek be a szerkesztőség címére.

Várjuk válaszaitokat kérdéseinkre is.

Erzsike nem tudta...

Erzsike az orvos várószobájában ül. Az édesanyját bent kezelik. „Szegény Anya, talán valami csúnya injekciókkal próbálják meggyógyítani? Meddig kell még itt várnom? Csak nem feledkezett meg rólam Anya?”



Az egyik ápolónővér, mintha csak olvasna az elárvult gyerek gondolataiban: „Mondjak neked egy történetet?” — „Igen, kérem nővérke!”

Erzsike csupa szem és fül. A nővér elmeséli neki az elveszett bárány történetét, melyet végül is megtalált a jó pásztor (Lukács evangéliuma 15. rész).

„Tudod, Erzsike, a jó Pásztor az Úr Jézus; az elveszett bárány te vagy meg én, akik Istentől távol élünk. Ő azonban megkeres minket, és örülne, ha mi is megtalálnánk Őt.”

„De nővérke, hogy tud engem megtalálni, ha soha nem jön hozzánk?”

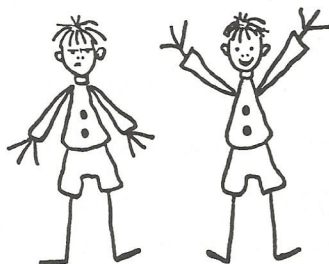
„Tudod, ha mi nem is látjuk az Úr Jézust, Ő lát bennünket. Lenéz a mennyből, hallja, mit mondunk, és ha ma arra kéred, hogy az Ő juhocskája lehess, beírja nevedet az Élet könyvébe. És akkor már mindig Ő a te Pásztorod.”

Az Úr Jézus mondotta: „Én vagyok a jó pásztor, és ismerem az én juhaimat, és ők is ismernek engem” (János evangéliuma 10, 14).

Micsoda változás!

Tegnap: Andris dühös. Haragszik az egész világra. Alapjában véve azonban csak magával elégedetlen. Szíve szomorú és fekete, mert még nem ismeri az Úr Jézust.

Ma: Szinte rá sem ismerünk, pedig ugyanaz a fiú. De mióta megkérte az Úr Jézust: „Tisztítsd meg szívemet; szabadíts meg!” — azóta minden más.



Előtte... Utána

* Megtaláltam!

Volt egyszer egy kisfiú, aki falun nyaralt. Hallgassátok csak, mit mesél:



Egy napon elmentem sétálni. Hirtelen láttam, hogy a földön valami csillog. Lehajoltam és felemeltem. Ottthon megmutattam nagyapának. „De hiszen ez egy aranygyűrű — kiáltott fel — biztos nagyon értékes. Gyere, elvisszük a rendőrségre.”

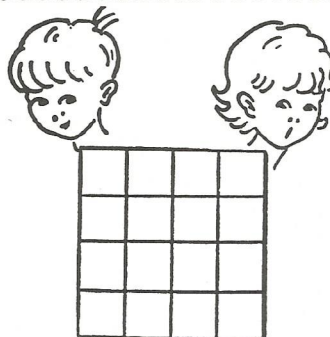
A rendőr felírta a nevemet, kezét fogott velem és azt mondta: „Ha egy éven belül senki nem jön a gyűrűért, akkor a tiéd lesz!” Képzeltétek el, milyen büszkén mentem haza: egy igazi, valódi aranygyűrű tulajdonosa leszek... egy év múlva!

És így is lett: egy év múlva ideadták az aranygyűrűt, amely most már egészen az enyém lett. Alig vártam, hogy megmutassam otthon, lélekszakadva rohantam haza nagyszüleimhez. Micsoda vagy, a világ aranya! — gondoltam. Rádásul semmit sem kellett tennem érte, elég volt megtalálni.

De tudjátok-e, mi történt velem évekkel később? Találjátok ki! Ismét találtam valamit, de ez ezerszerre szebb volt! Tizenkét éves voltam, mikor olyasvalamit találtam, ami azonnal és mindörökké az enyém lett. Micsoda szerencse!

Kis olvasóm, neked is lehet ilyen szerencséd. Talán te is találsz egyszer egy gyűrűt az utcán; most azonban ezt a könyvecskét tartod kezvedben. Rajta a címe: „JÉZUS KRISZTUS MEGTALÁLT”, és ez azt jelenti, hogy miként én, te is megtalálhatsz Valakit, az Úr Jézust, aki így biztat téged is: „Kerestek engem és megtaláltak, ha teljes szívetekből kerestek engem.”

Kereszt-rejtvény



1. Abel testvére (1 Mózes 4, 2).
2. Sámuel édesanyja (1 Sámuel 1, 20).
3. (Péter apostol) „... buzgón kéri és ... őket...” (Cselekedetek 2, 40).
4. Ebből a helységből származott az a fiatalember, akit az Úr Jézus feltámasztott (Lukács 7, 11—15).



OLVASD AZ IGÉT

READ THE WORD OF GOD

VASÁRNAP — 1983. március 20.

A fejlődő létszámban növekvő közösség

(ApCs. 2:43—47, 6:1—7.)

Aranymondás: "Mindnyájan pedig, akik hívének együtt valának, és mindenük köz vala" (ApCs. 2:44).

Az első Krisztus követők önkéntesen megosztották életüket, testi, lelki javaikat egymással.

A nép kedvező módon reagál működésükre és ez okozta a gyülekezet gyors növekedését Jeruzsálemben. Az első Krisztus követők a templomban és otthonaikban tartottak istentiszteleteket. A közös javak egyenlőtlen elosztása feletti vita okozta az első nehézségeket a gyülekezetben. A gyülekezet gyors növekedése megkívánta, hogy szervezzék meg a gyülekezeteket és az Isten igéjének hirdetési módját.

A gyülekezet azokat, akik Szent Lélekkel és bölcsességgel teljesek voltak, választotta a szolgálatokra.

Napi elmélkedések:

Márc. 14. H. Az első lelkek összegyűjtése. ApCs. 2:37—42.

Márc. 15. K. Hit az Úr Jézus Krisztus által. ApCs. 3:11—16.

Márc. 16. Sz. Felhívás a bűnbánatra. ApCs. 3:17—26.

Márc. 17. Cs. Igehirdetés Krisztus feltámadásáról. ApCs. 4:1—8.

Márc. 18. P. Péter apostol védőbeszéde a főtanács (Sanhedrin) előtt. ApCs. 4:5—12.

Márc. 19. Sz. Az apostolok bátorsága. ApCs. 4:13—22.

Márc. 20. V. István diakónus a főtanács előtt. ApCs. 6:8—15.

VASÁRNAP — 1983. március 27.

Evangélium a pogányoknak

(ApCs. 8:25—38.)

Aranymondás: "Filep pedig száját megnyitván és elkezdvén ezen az íráson, hirdeté néki Jézust" (ApCs. 8:35).

Filep egyike volt a Jeruzsálembeli hét diakónusnak. Az üldözések a hívőket arra kényszerítették, hogy a pogányokkal is közöljék az Evangéliumot, a "jó hírt".

A samaritánusok az etiópiai kincstáros pogányok kívülállók voltak, akik érdeklődtek a jó hír felől

az evangélium felől és elfogadták azt.

A Szent Lélek vezetése, az írások megértése és a megtérők örömeiről olvashatunk az igében.

Az etiópiai kincstáros megtérése által az evangélium az afrikai föld-rész déli irányába is terjedni kezdett.

Napi elmélkedések:

Márc. 21. H. A megígért áldás a kívülállóknak. Ézs. 56:3—8.

Márc. 22. K. Az evangélium Samáriában is hirdettetik.

ApCs. 8:4—8.

Márc. 23. Sz. A Szent Lélek ajándéka a pogányoknak. ApCs. 8:14—17.

Márc. 24. Cs. A megváltás öröme. Ézs. 61:1—3.

Márc. 25. P. Isten országa a földön. Ézs. 2:1—4.

Márc. 26. Sz. Apostol a pogányoknak. Róma 11:13—16.

Márc. 27. V. Álljatok erősen a hitben. Róma 11:17—24.

VASÁRNAP — 1983. április 3.

Találkozás a feltámadott Krisztussal

(ApCs. 9:1—16.)

Aranymondás: "Én pedig mondek: Kicsoda vagy Uram? És az monda: Én vagyok Jézus, akit te kergetsz" (ApCs. 26:15).

Krisztus élő jelenléte igazolta a feltámadás valóságát Pál apostolnak. Pál apostol megtérése megváltoztatta az Ő életszemléletét és oda-szántságát, nemcsak egy mutatós, morális változást hozott életében.

Pál apostol Isten által volt kiválasztva egy különleges szolgálatra. Megtérése előtt szenvedéseket okozott Krisztus követőinek, megtérése után pedig Ő szenved Krisztusért.

Pál igehirdetésének hatása, eredményessége próbára lett téve Damaskusban.

Napi elmélkedések:

Márc. 28. H. Pál apostol megtérése. ApCs. 9:1—9.

Márc. 29. K. Pál apostol joga az apostolsághoz. Gal. 1:11—17.

Márc. 30. Sz. A damaskusi út felidézése. ApCs. 22:1—10.

Márc. 31. Cs. Az isteni parancs. ApCs. 22:17—20.

Ápr. 1. P. Pál védőbeszéde Agrippa előtt. ApCs. 26:1—8.

Ápr. 2. Sz. Isten kegyelme által. 1Kor. 15:3—11.

Ápr. 3. V. Krisztus üldözöből Krisztus prédikáló. Gal. 1:18—24

VASÁRNAP — 1983. április 10.

Jó hír azoknak, akik régen ellenségek voltak

(ApCs. 11:2—18.)

Aranymondás: "...Eszerint hát a pogányoknak is adott Isten megtérést az életre" ApCs. 11:18).

Péter apostol zsidó származása megnehezítette azt, hogy ő a pogányokat is elfogadja. Péter új meg-látásban fogadta el Isten szereteté-nek megnyilvánulását az egyetemes emberiség, mindenki felé. Péter látogatása Kornéliusnál egy új lépés volt a pogányok felé való misszió munkában. Péter és társainak meg kellett védeni új nézetüket a jeru-zsálemi gyülekezetben.

A Szent Lélek vétele Kornélius és családja által bebizonyította a pogányok közötti misszió munka szűk-ségességét.

Napi elmélkedések:

Ápr. 4. H. Minden ember bűnös. Róm. 3:1—11.

Ápr. 5. K. Megigazulás hit által. Róm. 3:21—26.

Ápr. 6. Sz. A kegyelem korszaka. Róm. 5:17—21.

Ápr. 7. Cs. Megtartás kegyelem által. Ef. 2:1—10.

Ápr. 8. P. Jézus Krisztus által. Ef. 2:11—18.

Ápr. 9. Sz. "Együtt építettek Isten hajlékává." Ef. 2:19—22.

Ápr. 10. V. Világosság a pogányoknak. ApCs. 13:44—49.

CSAK VELED

Uram, ha néha győzhetek, taníts meg, hogy nem én! Kezed s erőd győzött. Babérta nem méltó a homlokom, hanem csupán tiéd.

Uram, mikor aratni hív szelíd szavad, s bennem feszül a vak erő, taníts: kevés! Erőm legyen Szentlelked, és arathatok.

Uram, kérlek, erős hitet adj nekem, hogy e zord, hideg világ ha megvet is, legyen hűen kitartó gyermeked, igaz fiad.

Gerzsenyi Sándor

HOL VAN MEGÍRVA?

Aki mást felüdít, maga is üdül. —
Felöltötted a felhőt, hogy hozzád ne jusson
az imádság. —
Árváknak atyja, özvegyeknek bírása az Isten. —
Az ezüstnek bányája van és helye az aranyban,
ahol tisztítják. —
Látok egy repülő könyvet! —
Bárcsak a fejem vízzé változnék! —
Mint egy örült, úgy hajt. —
Hunyorgat szemeivel, lábaival is szól és ujaival
jelt ad. —
Előállítá az Úr énekeseit, hogy dícsérjék a szentség
ékességét. —
Látom őt, de nem most, érzem őt, de nem közel. —
Eredj a hangyához, te rest, nézd meg az ő útjait
és légy bölcs! —
Csak nem hálsz itt az utcán? —
A nyelv szelídsége életnek fája. —
Mint az elválasztott gyermek, olyan bennem
a lelkem. —
A derék asszony koronája az ő férjének. —
Elpirul a Hold és megszegyenül a Nap. —
Ki-ki társát segíti és barátjának ezt mondja:
légy erős! —
Ne vond el a gyermektől a fenytéket, ha megvered
őt vesszővel, meg nem hal. —
Nyelvem ragadjon az ínyemhez, ha meg nem
emlékezem rólad! —
Ideje van a sírásnak és ideje a nevetésnek. —
Ha kétszer is elesik az igaz, ugyan felkél. —
Ne bánkódjatok, mert az Úrnak öröme a ti
erősségeitek. —
Ütöttek engem, nekem nem fájt, vertek, nem
éreztem! —
Vizünket pénzért isszuk, tűzifánkat áron kapjuk.
Ezüstöd salakká lett, tiszta borod vízzel elegyítve. —

*
Beküldési határidő: 1983. április 5.

Somogyi Gáborné

BÉKE

A lelkem rejtekében,
A szívem bensejében
A Békéd van jelen.

Van néha — elborongok
Jönnek a szürke gondok,
Jön sokszor félelem,

Jöhet ellenem bármi,
Nem tudna összetörni,
Mert Lelked van velem.

De csakhamar elülnek,
Hátrálnak, csendesülnek,
S derül az éjjelem.

12 ÉVES A TORONTOI MAGYAR EVANGÉLIUMI RÁDIÓS MISSZIÓ (Folytatás a 8. oldalról)

nak, Vadász János lelkipásztor testvér, Philadelphiából Faulkner testvérek szolgálata, hogy csak néhányat említsünk.

Természetesen még szebb, áldozatosabb, örömteljesebb lesz minden szolgálatunk, ha még több anyagot kapunk, énekszámokat, duett, trió vagy kvartett énekeket különösképpen várunk.

Örömmel küldünk minta-szalagot istentiszteleti szolgálatokkal, tájékoztatással együtt a felvétel fontosabb aspektusairól.

Kazetta-missziót is végzünk Philadelphián keresztül, ahol a magyar zsidó misszió csodálatos ébredése van. De használják kazettára vett szolgálatainkat úgy Kanadában, mint az Egyesült Államokban házi- és kórházi misszióra is.

— *Mennyi a hatóköre a rádióadó-nak?*

— Rádióadásaink kb. 400 km-es körzetben hallhatók Torontótól déli irányban.

Gyakran kapunk megható, köszönő és buzdító hangú leveleket, melyben ígérk testvéreink, hogy imakarjaikon hordoznak minket. Egyre hatótló egészségi állapotunk ellenére az Úr gondot visel. Vannak anyagi gondjainkat hordozni-kész testvéreink is. Hála legyen értük az Úrnak!

A MAGYAR EVANGÉLIUMI RÁDIÓ ISTENTISZTELETEI

MINDEN VASÁRNAP
REGGEL ½ 8-tól 8-ig

a C.H.N. — FM 101-en

Cím:
HUNGARIAN GOSPEL MISSION
P.O. 159,
Postal Station "P"
Toronto, Ont. Canada M5S 2S7

Örömmel fogadunk 8 perces igehirdetéseket, énekkari számokat, szavakat stb. hangszalagon (nem kazettán). Kérjük, hogy imádkozzanak értünk és szeretetükkel támogassanak bennünket!